

?????, ????, ??? ??????????, ? ?????????? ??????, ? ?????????? ??? ?????? ?.., ?
????????? ?????????????? ??? ?????? ?? ?????????????? ?????? ??? ?????? ??? ??????????
????? ?? ??? ?????????????? ??????????????».

8 ??? 7 ????????????? 1998, ?? ?????????? ?????? ?????????????? ?????? ?????????? ?????????? ?? ??
????? ?????????????????:

«????? ??????????,

??? ??? 31 ????????? 1998 ?????????? ??? ?????????????? ???, ????? ?? ?????? 12, ?????????????? 3,
????????????? ?_, ??? ?????? ??????????, ? ?????????????? ?????????????????? ??? ?? ?????????? ?? ??????????????
??? ?????? ??? ???? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????????? ?????????? ??? ???
????? ??? ?????????? ?????????????? ??? ??? ?????????????? ??????????????».

????? ?????? ? ?????????????? ??? ??????. ?????????????????, ? ?????????????? ??? ?????????????????? ??????????
????????? ??? ?????????????? ?????????????? ?????????? ?? ??? ?????? ?????????????????????? ??? ?????????? (?????
?????) ??? ??? ?????????????? ?????? ?????? ?????? ?? ?????????????????????? ??? ?????? ???
????????????????????????? ?????????????? ?????????? ?? ??? ?????? ??? ?????? ?????????? ??????????????????».

?? ??????? ??? ?????????????????????? ?????? ?????????????????? ?????????????? ?????????????? ?????????? ?? ???
????? ??? ?????????????????? ??????????????????: ??? ?????????????????? ?????? ? ?????????????? ???
????????????????????????? ?????????????? ?????? ?????????????????? ?????????? ?? ?????? ?? ?????????????? ??????
????????????????? ??? ?????????????? ?????????????????? ?? ?????????????????????? ?????? ? ??????????».

?????????, ? ?????????? ??? ?????? ?? ?????? ??? ?????????????? ?????? ?????????????? ??? ??????????????
?????? ??????????????, ?????????? ?? ?? ? ?????????? ?????? ?????????, ?????????? ? ?????????????????
?????».

??? ?? ?????????? ?????????????? ??? ?? ?????? ?????? ??? ?????? ?? ?????????? ?????? ??????????????????
?????????, ?????? ? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????????? ??????????. ??
????????? ??? ?? ?????????? ??? ??? ?????????????? ?????????? ?????? ?????? ??????????????????????
?????? ??? ?????? ??? ?????????????????? ?????? ??????? ?????????????????? ? ??????????????, ??? ?? ??????
?????? ?????????????????????? ?????? ?? 27 % ??? ?????????????? ?????? ?????????? ??????, ??????????????????
??? ? ?????????? ??? ?????? ?????????? ?????????????????????? ??????? ?????? ??? ?????? ?????????
???? ??? ?????????????? ?????? ??? ?????? ??? ?????????? ? ??????????????????».

9 ??? 7 ?????????????? 1998 ? ?????????? ?????????????? ?????? ?????????????? ?????? ?????????????? ?? ?? ??????
????????????????????:

«????? ?????????, ?????? ?????????????,

??? ?????????????? ??? ??? ??? 7 ?????????????????? ?????????????? ?????????????? ???, ?? ?????????? ??? ??? 31
????????? ?????????????? ???, ?? ?? ?????? ??? ?????????????? ?????????????????????? ?????????? ?? ???
????????????????????? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????????????? ??? ??? ?????? ?????? ?????????? ??????????
???? ?????????????????? ??????????????».

????????? ?? ??? ?????????????? ??? ??????? 12, ?????????????? 3, ?????????? ?_, ??? ?????? ??????????
???, ? ?????????????? ?????????????????? ??? ??????? ?? ?????????????? ?????? ?????????????? ?????????? ??????????
??? ?????????????????? ?????????????? ??? ?????????????? ??????????????????????».

????????????????????? ??? ?? ?????? ?????? ??? ?????????? ?????????????? ??? ?????????????????????? ?????????, ??????
????????????????? ??? ??? ?????????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????????????? ?????????????? ??????????. ???????, ?
????????????? ?????????????????? ??? ?????????????? ?????????????????? ?????? ? ?????????????????, ?????????????? ??? ??
????????? ?????? ??? ?????? ??? ??????????????, ??? ?????????????? ?? ?????? ??????, ??? ??????????????????????
??? ?????????????????? ?????????????????? ??????????????. ?? ??? ?????? ?????????? ?????????????, ??? ???
????????????????????????? ?????????????????????? ??? ??? ?????????? ??????, ?????????????????? ?? ?????????????? ?

18 ??????, ? ?????? ?????????, ?????????? ???? ?????? ??????, ?????? ???
????????????? ???? ????? 12, ?????????? 3, ????????? ?_, ??? ?????? ????????? ???????????. ??
????????? ?????? ?????? ?? ?????????? ??????????

??? ??? ?????????????? ??? ?????? ?????? ?? «?????????»

19 ?????? ?? ?????????? ???, ??? ?????????? ????? ?????? 7 ??? 9 ??? ??????
?????????, ? ?????????? ????? ?????? ?????? ??? «[?]????? ?? ?????? ?????? ?????????
????????????? ??? ??? ?????????? ??????????, ?????? ?? ?????????? ?????????? ??????????????»
?? ?????????? ?????? ?????????????? ??? ?? ?????? ?????? ?????, ?????????, «????????????? ??? ???
????????????? ?????????? ?????? ??? ?????????????? ??????????» . ?? ??? ??? 7 ?????????????? 1998
????????? ???, ? ?????????? ?????????????? ??? ?? ?????????????? ??? ??? ?????????????????? ??????,
«????????????? ??? ?? ?????????? ?????? ??? ?????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????? ??????
??? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ??????????» .»

20 ??????? ???? ?????????????? ? ?????????? ??? ?????????? ??????? ?????????????? ??? ?? ??????
??? ?????????????? ??? ?? ?????? ?????? ??? ?? ?????? ?? ?????? ?????????????? ?? ?????????? ??
????????????? ??? ??? ?????????? ?? ??????? ?? ?????????? ?? ??????? ?????????????? . ??? ??????????
????????????? ?????? ??????????????, ?????????????? ? ??????????????

??? ??? ?????? ??? ?????????????? ??????????????????

21 ? ?????????? ??????? ???, ??? ?????????? ??? ?? ?????? ?????? ?????? ?????????????, ? ??????????
????????????? ?????????????? ??? ??? ?????? ?????? ??? ?????????? ?????????????? ?????????????? ???
????????????? ?????????????? ?? ?????? ??? ?????? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?????? ?????? ???
????????????????? ??????????????????, ? ?????? ?????? ?????????? ?????????????????? ?? ??? ?????? ????????

22 ?????? ?? ?????????????? ?????????? ??? ?? ?????? 12, ?????????????? 3, ?????????? ?_, ??? ??????
????????? ?????????????? ??? ? ?????? ?????????????? ???, ? ?????????? ??????????????, ??????? ??
????????????????? ?????? ?????? ?????????????? ?????????? ??? ??? ?????? ??????????

23 ? ?????? ?????? ?????????? ?????????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????????????????? ?????? ?????
????? ??? ?????????????? ?????????????????, ?????????????????? ?????? ?????? ?????????????????? ?????????? ??? ?????
????????? ?????????????? ??? ?????????????????? ??? ?????????????? ?.

24 ?? ?????? 12, ?????????????? 3, ?????????? ?_, ??? ?????? ?????????? ?????????????? ??? ??????????
????????????? ?????????????? ?????? ?????????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????????? ??????????

25 ?? ?????????????? ?????? ?????? ??? ? ?????????? ??? ? ?????????? ?????????????? ?????????????????? ???
????????????? ??? ?????????????? ?????????????????? ??? ??????? 12, ?????????????? 3, ?????????? ?_, ??? ??????
????????? ?????????????????? ?????? ??? ??? ?????????????????? ?????? ?????? ??? ??????????????????
????????????????????, ? ?????? ?????? ?????????? ?????????????????? ?? ?? ?????? ?????????? ??? ??? ? ??????
????????????????? ??? ?????????????????? ??? ?????????? ??? ?????????????????? ?????????????? ??? ??????????
????????????????????? ?????????? ?????? ?????????????????? (????????? ??? 3?? ??_?? 2001, C-481/98,
????????????? ?????? ?????????, ?????????? 2001, ? . ?-3369, ?????????? 21 ??? 22).

26 ??????, ? ?????????? ??? ?????????????? ?????????? ?????????? ??? ?? ?????? ??? ?????????????? ???
? ??? ?????? ?????????????????? ?????? ?????????????? ?????????????? ??? ??? ?????????????? ?????????? ???
????????????? ?????????????? ??? ?? ??? ?????? ?????? ?????????????? ?????????? ?????????? ??? ??????????????
?????????????

27 ?? ?????? ?????????????, ?????????????? ??? ?? ?????????? ??? ??????? 12, ?????????????? 3, ??????????
?_, ??? ?????? ?????????? ?????????????????? ?????????? ??? ?????????????? ??????? ?? ?????????????? ???
????????????? ?????????????? ?????????????? ?? ??? ?? ?????? ?????????????? ?????????? ?????????? ???
????????????????? ?????????????? . ?????? ?????????? ??? ?? ?????????? ?????????? ??? ?????????????? ??????

37 ????????, ??? ?????? ?? ?????????? ????? ?????????? ?????? ??? ?????????? ?? ??????????
??? ?? ????? ???????.

38 ?????? ??? ?????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????????? ??? ??????????, ? ?????????? ??????
?? ????????????

????????? ??? ?? ?????????????? ??????

??? ??? ?????????????? ???????

39 ??? ? ???? 69, ??????????? 2, ??? ?????????????? ?????????????? ? ?????????? ??????????
????????????????? ??? ?????????? ??????, ?????? ?????? ?????????? ??????. ?????? ? ??????????
????????????? ?????????? ?????? ?????????? ??? ?????????? ??? ? ?????????? ??????????,
????????????? ?? ?????????????? ??? ?????????? ??????

?????????????

??? ??? ?????? ??????,

?? ?????????????? (?????? ??????)

?????????????:

1) ?????????????? ??? ??????????

2) ?????????????? ??? ?????????? ??? ?????????????? ?????????????? ??? ?????????????? ??????